

## EOC حقائق نامہ 2009/2010

### ہم کون ہیں

کمیشن برائے مساوی مواقع (EOC) ایک قانونی جماعت ہے جو ہانگ کانگ میں خلاف امتیاز قوانین مثلاً جنسی امتیاز کا قانون (SDO)، معذوروں سے امتیاز کا قانون (DDO)، خاندانی حیثیت سے امتیاز کا قانون (FSDO) اور نسلی امتیاز کا قانون (RDO) نافذ کرنے کی ذمہ دار ہے۔

### ہم کیا کرتے ہیں

- 4 خلاف امتیاز قوانین کے تحت دائر کی گئی شکایات کی تحقیق کرنا اور تنازعے میں شامل فریقین کو مصالحت کی ترغیب دینا
- ستم زدہ اشخاص کو قانونی اعانت مہیا کرنا
- تعلیم اور فروغ
- قانون کا جائزہ لینا اور راہ عمل فراہم کرنا
- امتیاز اور مساوی مواقع سے متعلقہ مسائل کے بارے میں تحقیق کرنا

### ایک سال میں کامیابیاں

- مصالحت اور قانونی اعانت کے ذریعے معاوضے کے طور پر تقریباً HK\$12,000,000 محفوظ کئے۔
- 62% شکایات کے مصالحت کے مرحلے پر پہنچنے پر کامیابی سے مصالحت کروائی گئی۔
- اجتماعی انتظام، داخلی تصرف اور عملی کارگزاری کی اصلاح کے لئے مختلف سفارشات نافذ کی گئیں۔
- ہر ماہ 75,000 افراد نے ہماری ویب سائٹ کو ملاحظہ کیا۔
- 80,000 سے زائد افراد نے ہر EOC شمارہ حاصل کیا۔
- 57,000 طلباء نے ہمارے ڈرامے دیکھے۔
- 32,000 آجروں، ملازمین اور دلچسپی رکھنے والے فریقین نے ہماری تربیت حاصل کی۔
- ہماری ہاٹ لائنوں نے 15,000 استفسارات کا جواب دیا اور 1,114 شکایات کو نیٹایا۔
- مساوی مواقع کے فروغ کے لئے ہماری رقوم فراہم کرنے والی اسکیم کے ذریعے 63 غیر منافع بخش تنظیموں کو HK\$ 1,560,000 فراہم کئے گئے
- 10,000 گھرانوں نے EOC کے نسلی قبولیت کے سروے میں شرکت کی۔

## شکایات نپٹائی گئیں 1,114

میزان	ملازمت سے غیر متعلقہ	ملازمت سے متعلقہ	
613	150 (نوٹ 1)	463	معذوری سے امتیاز کا قانون
433	36	397	جنسی امتیاز کا قانون
39 (نوٹ 2)	26	13	نسلی امتیاز کا قانون
29 (نوٹ 3)	6	23	خاندانی حیثیت سے امتیاز کا قانون

463 ملازمت سے متعلقہ معذوری سے امتیاز کے قانون کی شکایات – زیادہ تر شکایات بیماری کی رخصت اور کام کی چوٹوں سے متعلق تھیں

422	معذوری سے امتیاز
37	معذوری کی ہراس زدگی
4	ستم زدگی
463	میزان:

397 ملازمت سے متعلقہ جنسی امتیاز کے قانون کے کیس – اکثر شکایات حمل کے امتیاز اور جنسی ہراس زدگی سے متعلقہ تھیں

227	حمل کا امتیاز
113	جنسی ہراس زدگی
21	ستم زدگی
31	جنسی امتیاز
5	شادی شدہ حیثیت کا امتیاز
397	میزان:

- نوٹ 1:** 150 ملازمت سے غیر متعلقہ معذوری کے امتیاز کی شکایتیں – ان میں سے زیادہ تر سامان، خدمات اور سہولیات کی فراہمی نیز عمارات تک رسائی سے متعلقہ تھیں
- نوٹ 2:** 39 نسلی امتیاز کے کیس – شکایات کی اکثریت ملازمت سے غیر متعلقہ تھیں (مثلاً سامان، خدمات اور سہولیات کی فراہمی میں نسلی امتیاز)
- نوٹ 3:** جنسی امتیاز کے قانون اور معذوری کے امتیاز کے قانون کی طرح، خاندانی حیثیت کے امتیاز کے قانون کے تحت دائر کی گئی زیادہ تر شکایات ملازمت سے متعلقہ ہیں۔

## قانونی اعانت

واپسی	زیر غور	نہیں دی گئی	دے دی گئی	
1	11	19	18	معذوری کے امتیاز کا قانون
-	3	3	12	جنسی امتیاز کا قانون
-	-	1	-	خاندانی حیثیت کے امتیاز کا قانون
-	-	1	-	نسلی امتیاز کا قانون
1	14	24	30	میزان:

69 کیس نیٹائے گئے - 30 کیسوں میں قانونی اعانت دی گئی، 24 میں نہیں دی گئی، 14 کیس زیر غور ہیں، 1 کیس واپس لے لیا گیا

### قانونی اعانت دینے کی مرکزی وجوہ:

- اہم قانونی مسائل سے متعلق مثال کے طور پر کیس تیار کرنا
- ہانگ کانگ میں ابھی تک مروج امتیاز کے پہلوؤں کے بارے میں آگاہی پیدا کرنا، مثلاً، حمل کا امتیاز اور عمارات تک رسائی
- امتیاز کے خاتمے کے لئے ادارتی تبدیلیاں لانا

### قانونی اعانت سے انکار کرنے کی مرکزی وجوہ:

- کامیابی کے ایک اچھے امکان کی تائید کے لئے شہادت کم ہے۔
- کیس میں ایک اہم اصولی سوال شامل نہیں ہے۔
- قانونی کارروائی کے ذریعے کوئے بامعنی حل نہیں نکالا جا سکتا۔

### سمجھوتے کی شرائط

#### مصالحت یا قانونی اعانت کے بعد سمجھوتے کی شرائط

- مالی معاوضہ؛ ملازمت کی پیشکشیں؛ بحالیاں؛ خیراتی ادراوں کو عطیات
- فوائد کی فراہمی؛ تعلیمی پروگراموں/تربیت کی فراہمی؛ سامان، خدمات اور سہولیات کی فراہمی اور سہولیات اور رسائی میں اصلاحات
- حوالے کے خطوط؛ معذرت؛ مستغیث کی طرف سے مدعا علیہ کی وضاحت کو قبول کرنا
- پالیسیوں/طور طریقوں میں تبدیلیاں؛ امتیازی طور طریقوں کو ختم کرنے سے متعلق ضمانت؛ آئندہ کے اعمال پر پابندیاں؛ تادیبی کارروائیاں

## کلیدی مطبوعات/گزارشات

- Legco اجلاسوں اور بین الاقوامی انجمنوں کو انسانی حقوق کے مسائل بشمول معذور افراد کے حقوق، نسلی امتیاز کے خاتمے اور حقوق اطفال سے متعلق 13 گزارشات
  - نسلی امتیاز کے قانون کے تحت 8 زبانوں میں ضابطہ عمل
  - 8 زبانوں میں "نسلی امتیاز اور میں" ورقچے
  - EOC کی طرف سے قانونی اعانت کے لئے معلوماتی گائیڈ
- 2010/11 میں شروع کئے گئے

- معذوری کے امتیازی قانون کے تحت ملازمت کا نظر ثانی شدہ ضابطہ عمل
- دسترس کے بارے میں رسمی تحقیقی رپورٹ

اہم مالی نکات

کل آمدنی*	HK\$87.43 ملین
کل خرچ	HK\$87.42 ملین
فالتو	HK\$0.01 ملین

\* کل آمدنی میں حکومتی محصول HK\$84.65 ملین اور دوسری آمدنی HK\$2.78 شامل ہے۔

## کل خرچے کی تقسیم

استفسارات، شکایات، تحقیق اور مصالحت	HK\$31.52 ملین
تشہیر اور عوامی تعلیمی پروگرام	HK\$19.74 ملین
پالیسی معاونت، تحقیق اور تربیتی ماڈیول	HK\$11.79 ملین
تربیت اور مشاورتی خدمات	HK\$6.10 ملین
قانونی معاون	HK\$13.62 ملین
دیگر قانونی اخراجات	HK\$4.65 ملین
کل خرچ:	HK\$87.42 ملین

پتہ : 16/F., 41 Heung Yip Road, Wong Chuk Hang, Hong Kong

ٹیلیفون نمبر: 2511 8211

ویب سائٹ: [www.eoc.org.hk](http://www.eoc.org.hk)

فیکس: 2877 7600

ای میل: [eoc@eoc.org.hk](mailto:eoc@eoc.org.hk)

یوٹیوب پر EOC: [www.youtube.com/user/hkeoc](http://www.youtube.com/user/hkeoc)